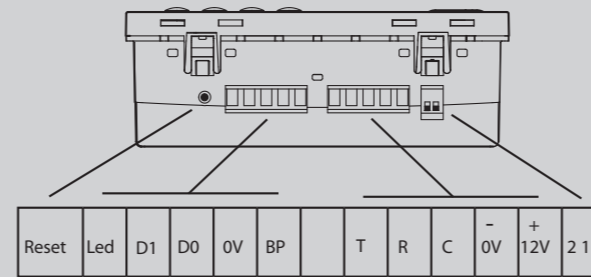
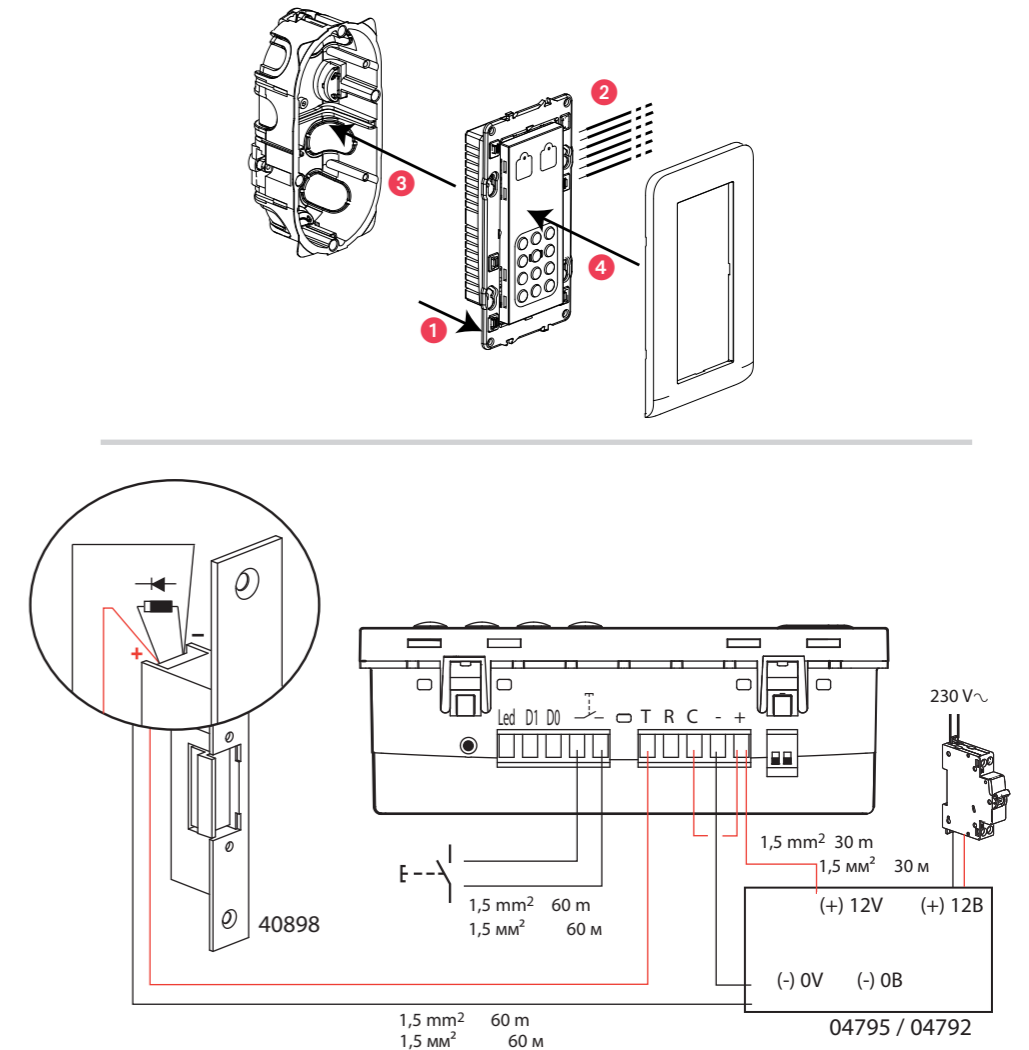


12 V DC 12 В пост. тока	400 mA 400 mA	1 A	IP 30 IK 04	- 10°C + 55°C	2 x 1,5 mm <sup>2</sup> 1,5 mm <sup>2</sup>	≥ 40 mm 40 mm
						99



• Restaurar	Central	В.Р.	Relé	Alim	Config
• Επαναφορά	Κεντρικό	κομβίο επαφής	Ρελέ	Τροφοδ.	Διαμόρφ.
• Сброс	Центральный блок	Κнопка	Ρελε	Питание	Конфигурация
• Reset	Zespół centralny	Przycisk	Przełącznik	Zasilanie	Konfig
• Reset	Merkez	Buton	Röle	Besl	Ayar

- Autónomo
- Αυτόνομο
- Автономный режим
- Central Legrand
- Κεντρικό Legrand
- Центральный блок Legrand
- Centralizado 26 bits
- Κεντρικό 26 bit
- Режим центрального управления 26 бит
- Centralizado 30 bits
- Κεντρικό 30 bit
- Режим центрального управления 30 бит
- Autonomiczna
- Bağımsız
- Centrala Legrand
- Legrand merkezi
- Centralne sterowanie 26-bitowe
- 26 bit merkez bağlantılı
- Centralne sterowanie 30-bitowe
- 30 bit merkez bağlantılı



#### Código mestre

O código mestre é a chave de entrada para o conjunto das modificações possíveis, pelo que apenas o administrador sistema deverá possuir o código mestre.

À saída da fábrica, o código é 1111. Para o modificar, deve entrar no modo de programação digitando duas vezes o seguimento do código mestre, validando com #. Por razões de segurança, altere o código mestre.

Por exemplo, 2 vezes 1111 e #. A passagem para o modo programação assinala-se através dos sinalizadores verdes e vermelhos intermitentes

De seguida digitar 1\*, e de novo o código mestre. Validar com #. Irá ouvir um bip de confirmação. Após terminar, deixe o modo programação através de uma pressão sobre #.

Exemplo de modificação: 1111 1111 # 1\* 1234 # #

#### Memorização utilizador(es)

Activar o modo de programação digitando 2 vezes o código mestre, e #. Os sinalizadores verde e vermelho piscam. Digitar o número de ordem (00 a 99) em autónomo, de seguida o código utilizador (4 a 8 números), finalize com # para validar. Um bip de confirmação valida a gravação. Deixe o modo programação através de uma pressão sobre #. Exemplo: 1111 1111 #04 12548 # #

#### Supressão de um ou vários códigos

Activar o modo de programação digitando 2 vezes o código mestre, e #. Os sinalizadores verdes e vermelho piscam. Digite o número de ordem a suprimir (00 a 99), validando com #. Um bip de confirmação valida a gravação. Pode suprimir vários consecutivamente. Deixe o modo programação através de uma pressão sobre #.

Exemplo: 1111 1111 # 02 # #

#### Pilotagem do gatilho

Activar o modo de programação digitando 2 vezes o código mestre, e #. Os sinalizadores verdes e vermelho piscam. Digitar 2\* e introduzir a duração entre 001 e 255, validando com #. Um bip de confirmação valida a gravação. Deixe o modo programação através de uma pressão sobre #.

Exemplo: 1111 1111 # 2\* 015 # #

#### Instruções de segurança

Este produto deve ser instalado de acordo com as regras de instalação e de preferência por um electricista qualificado. A instalação e o uso incorrectos podem provocar riscos de choque eléctrico ou de incêndio. Antes de efectuar a instalação, ler as instruções e ter em conta a localização adequada para a montagem do produto. Não abrir, desmontar, alterar ou modificar o aparelho salvo especificação em contrário nas instruções do produto. Todos os produtos Legrand só devem ser abertos e reparados exclusivamente por pessoal formado e autorizado pela Legrand. Qualquer abertura ou reparação não autorizada cancela todas as responsabilidades, direitos de substituição e garantias. Utilizar exclusivamente os acessórios da marca Legrand.

#### Pilotagem do código site (útil se funcionamento centralizado)

Activar o modo de programação digitando 2 vezes o código mestre, e #. Os sinalizadores verde e vermelho piscam. Digitar 3\* e introduzir o código site (001 a 255), validando com #. Um bip de confirmação valida a gravação.

Deixe o modo programação através de uma pressão sobre #.

Exemplo: 1111 1111 # 3\* 009 # #

#### Pilotagem do som

Activar o modo de programação digitando 2 vezes o código mestre, e #. Os sinalizadores verde e vermelho piscam. Digitar 4\* e depois 0 ou 1 (cortar ou activar o som), valide com #. Um bip de confirmação valida a gravação.

Deixe o modo programação através de uma pressão sobre #.

Exemplo: 1111 1111 # 4\* 0 # #

#### Pilotagem dos 2 resets

Activar o modo de programação digitando 2 vezes o código mestre, e #. Os sinalizadores verde e vermelho piscam.

1) Para apagar todos os códigos utilizadores: (ou premir 5 segundos no botão reset )

Digitat 5\* 0, validando com #. Um bip de confirmação valida a gravação

2) Para recuperar a configuração de fábrica:

Digitat 5\* 1, validando com #. Um bip de confirmação valida a gravação.

Deixe o modo programação através de uma pressão sobre #.

Exemplo: 1111 1111 # 5\* 0 # #

#### Nota

Para o funcionamento em modo centralizado: ver nota explicativa do gestor Legrand 76704. O teclado pode funcionar estando conectado a um gestor de porta (central). O esquema de ligações e o modo de funcionamento são assim diferentes. Neste caso, o leitor deixa de guardar os dados, transmite-os à central que os trata.

É obtida uma utilização mais fácil e com maior segurança ao conectar-se a este leitor com o gestor de porta Legrand, mas igualmente com toda a central que utilize a comunicação Wiegand 26 bits ou 30 bits.

#### Ajustes de fábrica

Cortar a alimentação. Manter reset premido e reconectar a alimentação. Aguardar (10 s) pelo bip duplo de confirmação. Soltar reset.

Отключите электропитание. Удерживая нажатой кнопку reset, вновь подключите электропитание. После того как прозвучит двойной звуковой сигнал (примерно через 10 с), отпустите кнопку reset.

Odłączycy prąd. Przytrzymać reset i ponownie włączyć do prądu. Poczekać (10 sek.) na podwójny krótki sygnał potwierdzający. Puścić reset.

Beslemeyi kesin. Reset tuşuna basılı tutun ve yeniden beslemeyi açın. Onaylandığına dair iki bip sesini (10 saniye) bekleyin. Reset tuşunu bırakın.

1111 =

5 sec =

5 c =

**Κύριος κωδικός**

Ο κύριος κωδικός είναι το κλειδί εισόδου στο σύνολο των πιθανών τροποποιήσεων και μόνο το διαχειριστικό σύστημα μπορεί να διαθέτει τον κύριο κωδικό.

Ο κωδικός αυτός ρυθμίζεται στο εργοστάσιο σε 1111. Για να τον τροποποιήσετε, πρέπει να μεταβείτε σε τρόπο λειτουργίας προγραμματισμού ηλεκτρολογώντας δύο φορές διαδοχικά τον κύριο κωδικό και επικυρώνοντας εν συνέχεια με το #. Για λόγους ασφαλείας, αλλάζτε τον κύριο κωδικό.

Για παράδειγμα, 2 φορές 1111 και εν συνέχεια # .Η μετάβαση σε τρόπο λειτουργίας προγραμματισμού επισημαίνεται από την κόκκινη και πράσινη φωτεινή ένδειξη που αναβοσβήνουν.

Στη συνέχεια, πληκτρολογήστε το **1\***, και μετά τον νέο κύριο κωδικό. Επικυρώστε με το #. Ακούγεται ένας ήχος επιβεβαίωσης. Μόλις τελειώσετε, βγείτε από τον τρόπο λειτουργίας προγραμματισμού πατώντας το #.

Παράδειγμα τροποποίησης: 1111 1111 # 1\* 1234 # #

**Εκμάθηση χρήστη(-ών)**

Ενεργοποιήστε τον τρόπο λειτουργίας προγραμματισμού πληκτρολογώντας 2 φορές τον κύριο κωδικό, και εν συνέχεια το #. Η κόκκινη και πράσινη φωτεινή ένδειξη αναβοσβήνουν. Εισαγάγετε τον αριθμό σειράς (00 ως 99) στο αυτόνομο και εν συνέχεια τον κωδικό χρήστη (4 ως 8 ψηφία), και εν συνέχεια # για επικύρωση.

Ένας ήχος επιβεβαίωσης επικυρώνει την αποθήκευση. Βγείτε από τον τρόπο λειτουργίας προγραμματισμού πατώντας το #.

Παράδειγμα: 1111 1111 #04 12548 # #

**Διαγραφή ενός ή περισσότερων κωδικών**

Ενεργοποιήστε τον τρόπο λειτουργίας προγραμματισμού πληκτρολογώντας 2 φορές τον κύριο κωδικό, και εν συνέχεια το #. Η κόκκινη και πράσινη φωτεινή ένδειξη αναβοσβήνουν. Εισαγάγετε τον αριθμό της σειράς προς διαγραφή (00 ως 99), και εν συνέχεια το # για επικύρωση. Ένας ήχος επιβεβαίωσης επικυρώνει την αποθήκευση. Μπορείτε να διαγράψετε έτσι περισσότερους από έναν κωδικούς στη σειρά. Βγείτε από τον τρόπο λειτουργίας προγραμματισμού πατώντας το #.

Παράδειγμα: 1111 1111 # 02 # #

**Καθοδήγηση συρτοδόχου**

Ενεργοποιήστε τον τρόπο λειτουργίας προγραμματισμού πληκτρολογώντας 2 φορές τον κύριο κωδικό, και εν συνέχεια το #. Η κόκκινη και πράσινη φωτεινή ένδειξη αναβοσβήνουν.

Εισαγάγετε **2 \*** και εν συνέχεια πληκτρολογήστε τη διάρκεια μεταξύ 001 και 255, και μετά # για επικύρωση. Ένας ήχος επιβεβαίωσης επικυρώνει την αποθήκευση.

Βγείτε από τον τρόπο λειτουργίας προγραμματισμού πατώντας το #.

Παράδειγμα: 1111 1111 # 2\* 015 # #

<p><span><span>⚠</span></span><b>Συστάσεις ασφαλείας</b> <span><span>GR</span><span>CY</span></span></p> <p>Το προϊόν αυτό πρέπει να εγκατασταθεί σύμφωνα με τις οδηγίες εγκατάστασης και κατά προτίμηση από ειδικευμένο ηλεκτρολόγο. Η λανθασμένη εγκατάσταση και χρήση μπορούν να προκαλέσουν κίνδυνο ηλεκτροπληξίας ή πυρκαγιάς. Πριν πραγματοποιήσετε την εγκατάσταση, διαβάστε τις οδηγίες λαμβάνοντας υπόψη τον χώρο τοποθέτησης του προϊόντος. Μην αναίτετε, αποσυρναρμολογείτε, τροποποιείτε ή επεμβαίνετε στο προϊόν εκτός κι αν υπάρχουν σαφείς σχετικές οδηγίες στο εγχειρίδιο. Όλα τα προϊόντα της Legrand πρέπει να ανοίγονται και να επισκευάζονται αποκλειστικά από εκπαιδευμένο και εξουσιοδοτημένο από τη Legrand προσωπικό. Οποιαδήποτε επέμβαση ή επιδιόρθωση πραγματοποιηθεί χωρίς άδεια, ακυρώνει το σύνολο των ευθυνών, δικαιωμάτων αντικατάστασης και εγγυήσεων. Να χρησιμοποιείτε αποκλειστικά εξαρτήματα αυθεντίας Legrand.</p>
<p><span><span>⚠</span></span><b>Μεasures de sécurité</b> <span><span>GR</span><span>CY</span></span></p> <p>Ce produit doit être installé conformément aux instructions et de préférence par un électricien qualifié. Une installation et utilisation incorrectes peuvent entraîner des risques de choc électrique ou d'incendie. Avant toute installation, lisez attentivement les instructions en tenant compte de l'espace d'installation. Ne démontez, ne désassemblez pas, ne modifiez pas ou n'intervenez pas sur le produit, à moins qu'il n'y ait des instructions explicites à cet effet dans le manuel d'utilisation. Tous les produits Legrand doivent être ouverts et réparés exclusivement par un personnel formé et autorisé par Legrand. Toute intervention ou réparation effectuée sans autorisation, sans qualification ou sans qualification appropriée annule les garanties, les droits et les obligations de responsabilité. Utilisez exclusivement des pièces détachées originales Legrand.</p>

**Мастер-код**

Мастер-код – это ключ доступа к программированию панели. Мастер-код должен быть известен только системному администратору.

Заводская настройка мастер-кода - 1111. Чтобы изменить код, нужно войти в режим программирования, набрав мастер-код два раза подряд, и подтвердить нажатием кнопки #. Рекомендуется сменить стандартный мастер-код из соображений безопасности.

Введите 2 раза 1111, затем #. Переход в режим программирования обозначается миганием красных и зеленых индикаторов.

Затем наберите 1\* и новый мастер-код. Подтвердите ввод нового мастер-кода нажатием кнопки #. После того как прозвучит подтверждающий звуковой сигнал, выйдите из режима программирования, нажав на кнопку #.
Пример изменения мастер-кода: 1111 1111 # 1\* 1234 # #

**Регистрация пользователя (пользователей)**

Активируйте режим программирования, введя 2 раза мастер-код, а затем нажав кнопку #. Зеленые и красные индикаторы замигают.

Введите порядковый номер (от 00 до 99) в автономном режиме, затем код пользователя (от 4 до 8 цифр) и символ # для подтверждения. Сохранение новых настроек подтверждается звуковым сигналом.

Чтобы выйти из режима программирования, нажмите кнопку #.

Пример: 1111 1111 #04 12548 # #

**Удаление одного или нескольких кодов**

Активируйте режим программирования, введя 2 раза мастер-код, затем символ #. Зеленые и красные индикаторы замигают.

Введите код (от 00 до 99), который нужно удалить, затем символ # для подтверждения. Сохранение новых настроек подтверждается звуковым сигналом. Можно удалить сразу несколько кодов подряд. Чтобы выйти из режима программирования, нажмите кнопку #.
Пример: 1111 1111 # 02 # #

**Управление запорным механизмом**

Активируйте режим программирования, введя 2 раза мастер-код, затем символ #. Зеленые и красные индикаторы замигают.

Введите 2 \*, затем выберите число в промежутке от 001 до 255 и нажмите # для подтверждения. Сохранение новых настроек подтверждается звуковым сигналом. Чтобы выйти из режима программирования, нажмите кнопку #.
Пример: 1111 1111 # 2\* 015 # #

<p><span><span>⚠</span></span><b>Меры безопасности</b> <span><span>RU</span><span>CY</span></span></p> <p>Установка данного изделия должна выполняться предпочтительно квалифицированным электриком. Неправильный монтаж или нарушение правил эксплуатации изделия могут привести к возникновению пожара или поражению электрическим током. Перед монтажом необходимо внимательно ознакомиться с данной инструкцией, а также принять во внимание требования к месту установки изделия. Запрещается вскрывать корпус изделия. Вскрытие и ремонт изделий марки Legrand могут выполняться только специалистами, обученными и допущенными к таким работам компанией «ЛЕГРАН». Несанкционированное вскрытие или выполнение ремонтных работ посторонними лицами лишает законной силы любые требования об ответственности, замене или гарантийном обслуживании. При ремонте или гарантийном обслуживании использовать только оригинальные запасные части.</p>
<p><span><span>⚠</span></span><b>Measures de sécurité</b> <span><span>RU</span><span>CY</span></span></p> <p>La mise en place de ce produit doit être effectuée de préférence par un électricien qualifié. Une installation ou une utilisation incorrectes peuvent entraîner des risques de feu ou de blessures dues au courant électrique. Avant le montage, lisez attentivement les instructions et tenez compte des exigences relatives au lieu d'installation. Il est interdit d'ouvrir le boîtier du produit. L'ouverture et la réparation des produits Legrand doivent être effectuées uniquement par des spécialistes formés et autorisés par la compagnie «LEGRAND». Toute ouverture ou réparation effectuée sans autorisation, sans qualification ou sans qualification appropriée annule les exigences relatives à la responsabilité, au remplacement ou au service après-vente. Lors de la réparation ou du service après-vente, utilisez uniquement des pièces de rechange originales.</p>

**Καθοδήγηση κωδικού τοποθεσίας ( χρήσιμο σε κεντρική λειτουργία)**

Ενεργοποιήστε τον τρόπο λειτουργίας προγραμματισμού πληκτρολογώντας 2 φορές τον κύριο κωδικό, και εν συνέχεια το #. Η κόκκινη και πράσινη φωτεινή ένδειξη αναβοσβήνουν.

Εισαγάγετε **3 \*** και εν συνέχεια πληκτρολογήστε τον κωδικό τοποθεσίας (001 ως 255), και μετά # για επικύρωση. Ένας ήχος επιβεβαίωσης επικυρώνει την αποθήκευση.

Βγείτε από τον τρόπο λειτουργίας προγραμματισμού πατώντας το #.

Παράδειγμα: 1111 1111 # 3\* 009 # #

**Καθοδήγηση ήχου**

Ενεργοποιήστε τον τρόπο λειτουργίας προγραμματισμού πληκτρολογώντας 2 φορές τον κύριο κωδικό, και εν συνέχεια το #. Η κόκκινη και πράσινη φωτεινή ένδειξη αναβοσβήνουν.

Εισαγάγετε **4 \*** και εν συνέχεια 0 ή 1 (διακόψτε ή ενεργοποιήστε τον ήχο), και εν συνέχεια το # για επικύρωση. Ένας ήχος επιβεβαίωσης επικυρώνει την αποθήκευση.

Βγείτε από τον τρόπο λειτουργίας προγραμματισμού πατώντας το #.

Παράδειγμα: 1111 1111 # 4\* 0 # #

**Καθοδήγηση των 2 επαναφορών**

Ενεργοποιήστε τον τρόπο λειτουργίας προγραμματισμού πληκτρολόγώντας 2 φορές τον κύριο κωδικό, και εν συνέχεια το #. Η κόκκινη και πράσινη φωτεινή ένδειξη αναβοσβήνουν.

1) Για διαγραφή όλων των κωδικών χρήστη: (ή κρατήστε πατημένο το κουμπί επαναφοράς επί 5 δευτερόλεπτα).

Εισαγάγετε **5 \* 0** , και εν συνέχεια το # για επικύρωση. Ένας ήχος επιβεβαίωσης επικυρώνει την αποθήκευση.

2) Για επαναφορά της εργοστασιακής ρύθμισης:

Εισαγάγετε **5 \* 1** , και εν συνέχεια το # για επικύρωση. Ένας ήχος επιβεβαίωσης επικυρώνει την αποθήκευση.

Βγείτε από τον τρόπο λειτουργίας προγραμματισμού πατώντας το #.

Παράδειγμα: 1111 1111 # 5\* 0 # #

**Παρατήρηση**

Για λειτουργία κεντρικά: βλέπε οδηγίες διαχειριστή Legrand 76704.

Το πληκτρολόγιο μπορεί να λειτουργήσει συνδεδεμένο σε διαχειριστή θύρας (κεντρικό). Τότε η καλωδίωση και ο τρόπος λειτουργίας διαφέρουν. Στην περίπτωση αυτή, ο αναγωγστής δεν αποθηκεύει πλέον δεδομένα αλλά τα μεταδίδει στην κεντρική μονάδα που τα επεξεργάζεται.

Μπορείτε να επιτύχετε ευκολότερη και ασφαλέστερη λειτουργία συνδέοντας τον αναγωγστή με το διαχειριστή θύρας Legrand, αλλά και με κάθε κεντρική μονάδα μέσω επικοινωνίας Wiegand 26 bit ή 30 bit.

**Kod główny**

Kod główny umożliwia dokonywanie wszelkich zmian: kod ten powinien posiadać tylko administrator systemu.

Jest on fabrycznie ustawiony na 1111. Aby go zmienić, należy uaktywnić tryb programowania i wpisać dwa razy kod główny, a następnie zatwierdzić klawiszem #. Ze względów bezpieczeństwa należy zmienić kod główny.

Np. 2 razy 1111, a następnie #. Po przejściu do trybu programowania, kontrolka czerwona i kontrolka zielona migają.

Następnie wpisać **1\*** oraz nowy kod główny. Zatwierdzić klawiszem #. Krótki sygnał dźwiękowy potwierdza zmianę. Po zakończeniu, wyjść z trybu programowania naciskając #.

Przykładowa zmiana: 1111 1111 # 1\* 1234 # #

**Zapamiętywanie użytkownika/-ów**

Uaktywnić tryb programowania wpisując 2 razy kod główny, a następnie #. Kontrolka zielona i kontrolka czerwona migają.

Wprowadzić numer porządkowy (00 do 99) w trybie autonomicznym, a następnie kod użyt-kownika (4 do 8 cyfr), po czym nacisnąć # aby zatwierdzić.

Krótki sygnał dźwiękowy potwierdza zapis. Wyjść z trybu programowania naciskając #.

Przykład: 1111 1111 #04 12548 # #

**Usunięcie jednego lub kilku kodów.**

Uaktywnić tryb programowania wpisując 2 razy kod główny, a następnie #. Kontrolka zielona i kontrolka czerwona migają.

Wprowadzić numer porządkowy (00-99) kodu do usunięcia, a następnie wcisnąć # aby zatwierdzić. Krótki sygnał dźwiękowy potwierdza zapis.

Można usunąć kilka kodów po kolei. Wyjść z trybu programowania naciskając #.

Przykład: 1111 1111 # 02 # #

**Sterowanie zamkiem**

Uaktywnić tryb programowania wpisując 2 razy kod główny, a następnie #. Kontrolka zielona i kontrolka czerwona migają.

Wpisać **2 \*** i wprowadzić czas trwania między 001 a 255, zatwierdzić klawiszem #. Krótki sygnał dźwiękowy potwierdza zapis.

Wyjść z trybu programowania naciskając #.

Przykład: 1111 1111 # 2\* 015 # #

<p><span><span>⚠</span></span><b>Przepisy bezpieczeństwa</b> <span><span>PL</span><span>CY</span></span></p> <p>Produkt ten powinien być montowany zgodnie z zasadami instalacji, najlepiej przez wykwalifikowanego elektryka. Niepoprawna instalacja lub złe użytkowanie mogą spowodować ryzyko porażenia prądem lub pożaru. Przed przystąpieniem do instalacji, zapoznać się z instrukcją i uwzględnić miejsce montażu urządzenia. Nie otwierać, nie demontować ani nie modyfikować urządzenia, jeśli nie ma na ten temat specjalnej wzmianki w instrukcji. Wszystkie produkty Legrand mogą być otwierane i naprawiane wyłącznie przez pracowników przeszkolonych i upoważnionych przez Legrand. Każde otwarcie lub naprawa dokonane bez odpowiedniego upoważnienia zwalnia Legrand od wszelkiej odpowiedzialności, powoduje utratę prawa do wymiany produktu i wygaśnięcie gwarancji. Używać wyłącznie oryginalnych części marki Legrand.</p>
<p><span><span>⚠</span></span><b>Measures de sécurité</b> <span><span>PL</span><span>CY</span></span></p> <p>Ce produit doit être installé conformément aux règles de l'installation, de préférence par un électricien qualifié. Une installation ou une utilisation incorrectes peuvent entraîner des risques de blessures dues au courant électrique ou d'incendie. Avant toute installation, lisez attentivement les instructions et tenez compte du lieu d'installation. Ne démontez, ne désassemblez pas, ne modifiez pas ou n'intervenez pas sur le produit, à moins qu'il n'y ait des instructions explicites à cet effet dans le manuel d'utilisation. Toutes les produits Legrand peuvent être ouverts et réparés uniquement par des employés formés et autorisés par Legrand. Toute ouverture ou réparation effectuée sans autorisation, sans qualification ou sans qualification appropriée annule les droits et les obligations de responsabilité, provoque la perte du droit de remplacement du produit et l'annulation de la garantie. Utilisez exclusivement des pièces de rechange originales.</p>

**Ana kod**

Ana kod yapılabilecek bütün değişiklikler için bir giriş anahtarıdır ve ana koda yalnızca sistem yöneticisi sahip olmalıdır.

Fabrika çıkışında ana kod 1111'dir. Bunu değiştirmek için ana kodu iki defa arka arkaya tuşlayarak programlama moduna girilmeli, ardından # ile onaylanmalıdır Güvenlik nedenleriyle bu kodu değiştiriniz.

Örneğin 2 defa 1111, ardından da # tuşlayın. Programlama moduna geçildiği kırmızı ve yeşil lambaların yanıp sönmeye başlamasıyla anlaşılır.

Daha sonra yeni ana kodu yazmak için önce **1\*** ve yeni ana kodu tuşlayın. Onaylamak için # tuşuna basın. Onaylandığına dair bir bip sesi duyulur. İşlem tamamlandıktan sonra # tuşuna basarak programlama modundan çıkın.

Kod değiştirme işlemine örnek: 1111 1111 # 1\* 1234 # #

**Kullanıcı tanıtma**

Ana kodu 2 defa tuşlayarak, ardından # tuşuna basarak programlama moduna girin. Yeşil ve kırmızı lambalar yanıp sönmeye başlar.

Bağımsız çalışacak sıra numarasını (00 - 99) tuşlayın, sonra kullanıcı kodunu (4 - 8 basamaklı) girin, ardından da onaylamak için # tuşuna basın.

Kayıp başarıyla yapıldığına dair bir bip sesi duyulur. Sonra # tuşuna basarak programlama modundan çıkın.

Örnek: 1111 1111 #04 12548 # #

**Bir veya birden fazla kod silme**

Ana kodu 2 defa tuşlayarak, ardından # tuşuna basarak programlama moduna girin. Yeşil ve kırmızı lambalar yanıp sönmeye başlar.

Silinecek olan sıra numarasını (00 - 99) tuşlayın, ardından da onaylamak için # tuşuna basın. İşlemin kaydedildiğini onaylayan bir bip sesi duyulur.

Aynı şekilde birden fazla kodu da silebilirsiniz. Sonra # tuşuna basarak programlama modundan çıkın.

Örnek: 1111 1111 # 02 # #

**Kapı kilidi yönetimi**

Ana kodu 2 defa tuşlayarak, ardından # tuşuna basarak programlama moduna girin. Yeşil ve kırmızı lambalar yanıp sönmeye başlar.

Önce **2 \*** ardından da 001 ile 255 arasında süreyi tuşlayın, ve onaylamak için # tuşuna basın.

İşlemin kaydedildiğini onaylayan bir bip sesi duyulur.

Sonra # tuşuna basarak programlama modundan çıkın.

Örnek: 1111 1111 # 2\* 015 # #

**Güvenlik talimatları** TRCY

Bu ürün montaj kurallarına uygun olarak ve tercihen yetkili bir elektrikçi tarafından yerleştirilmelidir. Hatalı bir yerleştirme ve kullanım, elektrik çarpmasına veya yangına neden olabilir. Yerleştirmeden önce, talimatları okuyun ve ürüne özgü montaj yerine dikkat ediniz. Kilavuzda aksi belirtilmediği sürece cihazı açmayın, sökme­yin veya üzerinde değişiklik yapmayın. Tüm Legrand ürünlerinin yalnız Legrand tarafından eğitilmiş ve yetkilendirilmiş personel tarafından açılması ve tamir edilmesi gerekir. İzin verilmeden herhangi bir açılma veya tamir, tüm sorumlulukları, değiştirme haklarını ve garantileri iptal eder. Yalnızca Legrand marka aksesuarları kullanın.

**Zarządzaniem kodem lokalizacji (przydane w przypadku centralnego sterowania)**

Uaktywnić tryb programowania wpisując 2 razy kod główny, a następnie #. Kontrolka zielona i kontrolka czerwona migają.

Wpisać **3 \*** i wprowadzić kod lokalizacji (001-255), zatwierdzić klawiszem #. Krótki sygnał dźwiękowy potwierdza zapis.

Wyjść z trybu programowania naciskając #.

Przykład: 1111 1111 # 3\* 009 # #

**Sterowanie dźwiękiem**

Uaktywnić tryb programowania wpisując 2 razy kod główny, a następnie #. Kontrolka zielona i kontrolka czerwona migają.

Wpisać **4 \***, a następnie 0 lub 1 (wyłączenie lub włączanie dźwięku), zatwierdzić klawiszem #.

Krótki sygnał dźwiękowy potwierdza zapis.

Wyjść z trybu programowania naciskając #.

Przykład: 1111 1111 # 4\* 0 # #

**Resetowanie**

Uaktywnić tryb programowania wpisując 2 razy kod główny, a następnie #. Kontrolka zielona i kontrolka czerwona migają.

1) Aby usunąć wszystkie kody użytkowników: (lub przytrzymać przycisk reset przez 5 sekund)

Wpisać **5 \* 0**, zatwierdzić klawiszem #. Krótki sygnał dźwiękowy potwierdza zapis.

2) Aby przywrócić ustawienia fabryczne:

Wpisać **5 \* 1**, zatwierdzić klawiszem #. Krótki sygnał dźwiękowy potwierdza zapis.

Wyjść z trybu programowania naciskając #.

Przykład: 1111 1111 # 5\* 0 # #

**Uwaga**

Działanie w trybie centralnego sterowania: patrz instrukcja sterownika Legrand 76704.

Klawiatura może działać, gdy jest podłączona do sterownika drzwi (centrala). Układ połączeni i tryb działania są wtedy inne. W takim przypadku czynniki nie magazynuje danych, tylko przekazuje je do centrali, która je przetwarza.

Łatwiejsze i bezpieczniejsze użytkowanie gwarantuje połączenie czytnika ze sterownikiem drzwi Legrand, ale także z każdą centralą korzystającą z systemów łączności Wiegand 26 lub 30-bitowych.

**Site kodu yönetimi (merkeze bađlı kullanım için)**

Ana kodu 2 defa tuşlayarak, ardından # tuşuna basarak programlama moduna girin. Yeşil ve kırmızı lambalar yanıp sönmeye başlar.

Önce **3 \*** ardından site kodunu (001 – 255) tuşlayın, ve onaylamak için # tuşuna basın.

İşlemin kaydedildiğini onaylayan bir bip sesi duyulur.

Sonra # tuşuna basarak programlama modundan çıkın.

Örnek: 1111 1111 # 3\* 009 # #

**Ses yönetimi**

Ana kodu 2 defa tuşlayarak, ardından # tuşuna basarak programlama moduna girin. Yeşil ve kırmızı lambalar yanıp sönmeye başlar.

Önce **4 \*** ardından 0 veya 1 (sesi kapatma veya açma) tuşlayın, ve onaylamak için # tuşuna basın.

İşlemin kaydedildiğini onaylayan bir bip sesi duyulur.

Sonra # tuşuna basarak programlama modundan çıkın.

Örnek: 1111 1111 # 4\* 0 # #

**2 sıfırlama yönetimi**

Ana kodu 2 defa tuşlayarak, ardından # tuşuna basarak programlama moduna girin. Yeşil ve kırmızı lambalar yanıp sönmeye başlar.

1) Bütün kullanıcı kodlarını silmek için: (veya reset (sıfırlama) düğmesine 5 saniye basılı tutun).

Önce **5 \* 0** tuşlayın, ve onaylamak için # tuşuna basın. İşlemin kaydedildiğini onaylayan bir bip sesi duyulur

2) Fabrika ayarına geri dönmek için:

Önce **5 \* 1** tuşlayın, ve onaylamak için # tuşuna basın. İşlemin kaydedildiğini onaylayan bir bip sesi duyulur.

Sonra # tuşuna basarak programlama modundan çıkın.

Örnek: 1111 1111 # 5\* 0 # #

**Hatırlatma**

Merkeze bađlı kullanımda çalıştırmak için: Legrand 76704 ünitesinin kilavuzuna başvurun. Klavye bir kapı ünitesine (merkez) bađlı olarak kullanılabilir. Kablo tesisatı ve işleyiş şekli bu durumda farklıdır. Bu kullanımda veriler okuyucu tarafından saklanmaz, işlemesi için merkeze aktarılır.

En kolay ve güvenli kullanım için bu okuyucu Legrand kapı ünitesine veya Wiegand 26 bit veya 30 bit iletişimini kullanan her tür üniteye bađlanır.